



クスクスだより

3月2日
2025

No.226

発行者 : 海外協力グループ“クスクス” 月初発行
ホームページ : <https://www.cuscusjp.org/>



クスクスホームページ

～ 5年ぶりに タコ焼きパーティーを開催 ～

石田 勝彦 (日曜日教室)

2月9日、日曜日A・B教室合同のタコ焼きパーティーで交流しました。

5年ぶりの開催で前回の経験者が少なく、学習者もタコ焼きを焼くのは初めてです。昨今の食料品価格の上昇でタコの価格は5年前の約2倍といった課題は、タコ以外の具材(エビ、餅、チーズ、等)を使って工夫し、さらに海鮮焼きそばもメニューに加えました。

29名の参加者はテーブル毎に4チームに分かれ、各リーダーの元でコミュニケーションを取りながらタコ焼きと焼きそばの調理に挑戦しました。最初はタコ焼きをひっくり返すのにおっかなびっくりでしたが、コツをつかむのに時間はかかりませんでした。チームワークで具材もテキパキと投入され、まん丸なタコ焼きがどのテーブルでも次々に焼けて来ました。全員おいしいタコ焼きに大満足し、楽しく交流できました。



タコ焼きに満足した参加者の皆さん

ざっかん
雑感

モハメド・アリの名言

森 勝則 (代表 火曜日教室)

アメリカのプロボクサー、モハメド・アリは数々の名言を残している。例えば、「他者への貢献とは、この地球上に住むための家賃のようなものだ」がよく知られている。

私の生きた82年間を振り返ってみてもひたすら自分のためだけに生きてきたような気がする。アリさんに「まるで82年も無償乗車をしてきたようなものだ」と言われそう。

そこで、遅ればせながら、クスクスのボランティアを思い立ったのは2013年、70歳の時である。少しでも誰かの役に立つことをして、今までの借りを返したいと思った。しかし、ボランティアは続けるのが難しい。他者を思いやる強い意志がないと無責任になり、安易に放棄してしまう。つまるところ、他者への貢献とは、人への愛であり、それを継続する勇気である。もう一つ、アリの言葉「口を犠牲にする勇気がなければ、人生では何事もなしえない」、けだし、名言である。

～ 関西大学高等部・クスクス交流会に参加して ～ 佐々木 美和子(火曜日教室)

12月17日(火)、関西大学高等部・国際交流委員会主催のもと「クスクス交流会」が開催されました。コロナ禍の数年間中止されていたとの事でしたが、今年も例年通り、有志のメンバーが集いました。

まずは、先生と生徒さんが「PowerPoint」で作成したクイズでウォーミングアップ。初めて参加した生徒さん、学習者や支援者の緊張も解れ、楽しい交流会が始まりました。

学習者の母国と日本の文化との違い、日本に住んでみての感想等、沢山の質問が飛び交いました。母国の事を語る学習者に、興味津々で積極的に話しかける生徒さん。時折笑い声も聞こえ、1時間半という短い時間でしたが、和やかな雰囲気の中、良い時間を過ごす事が出来ました。

普段は外国人と触れ合う機会が少ない高校生が、この交流会を通して、より異文化に関心が持てたのではないのでしょうか。多文化共生社会において、互いの文化的な違いを尊重し関心を持つ事が、益々重要になっていきます。今後も次代を担う若い世代に、異文化交流会や活動を通して、コミュニケーションの機会を作るお手伝いが出来たらと思いました。初めての参加でしたが、とても有意義な経験をさせて頂きました。



参加者の皆さん

～ すいようびきょうしつ ぼうねんかい ～ ゆあさ かよ すいようびきょうしつ 湯浅 佳代(水曜日教室)

2024年12月最後のクラスで忘年会をしました。残念ながら学習者の半分は自国に帰省したり、旅行とかで参加できませんでした。その点会員の大半は出席してくれ活況でした。

会員の中にお孫さんの色々な子供用ゲームを自宅に持っている方がいて、子供用ボーリングセット、室内バレーボール用ボール、ビンゴゲーム用器械を提供してくれました。又、会員各自が家の不用品を持ってきて、それをビンゴゲームの景品としました。

水曜日の会員の方は高齢者が多いですが、体を動かすゲームなので全会員は童心、あるいは青春時代にもどり(ボーリングの最盛期に青春を謳歌した年代)黄色い声を上げて楽しみました。最後にビンゴゲームをして、勝者から好きな景品を選ぶようにしました。

水曜日は人数が少ないですが、少ない故家族的な繋がりが強いと再認識した忘年会でした。



ボーリングゲーム

1月13日、留学生支援グループ会員・家族、留学生とその友人、総勢14名で池田市のカップヌードルミュージアムを見学しました。

入場して最初にやったのは「マイカップヌードル」製作。自分のカップに思い思いの絵や文字を書き、好きなスープと具材を選び世界に一つのカップヌードルが完成。食べるのが楽しみなお土産が出来ました。

その後は様々な展示の見学。自分のスマホで英語の解説を聞くこともできるので、留学生にも理解できたようです。海外で発売されているカップヌードルのパッケージと消費量が国ごとに展示されているブースでは留学生のお国事情を教えてもらいました。また、チキンラーメンから始まった800種類ものパッケージでトンネルが作られているブースでは私達が知っているパッケージを探して楽しみました。

安藤百福氏がチキンラーメンを発明した小屋も当時のまま再現されており、今や世界中で消費されているインスタントラーメン誕生の様子を知ることが出来、留学生にも興味深い体験となったようです。



留学生と支援者の皆さん



◆学習者のスピーチ (2月)

各教室で行っている学習者のスピーチを紹介し

～ 「知る」と「分かる」の違いについて ～

厳 美鈴 (火曜日教室)

日本語の学習者にとって、知ると分かるの違いについて混同するときが多くあると思います。私自身もそのような経験があることから、今回このことばについてふれてみることにします。

「初めて知りました/初めて分かりました」は、どちらもよく使う言葉ですが、違いはわかりますか？例えば「明日の予定は？」ときかれたとき、「知らない」と「分からない」とどちらが正しいですか？この2つのことばの使い方と違いについて見てみましょう。

知るは新しい情報を得たときに使う言葉です。例えば「本を読んで新しいことばを知りました」といいます。また「映画の始まる時間を知っていますか？」と、このように使います。辞書にかいてあることやパソコンで調べられるような情報について知っているか知らないかを答えるときに使えます。

分かるについてです。分かるは意味や内容が理解できたときに使うことばです。例えば「この文法について分かりました」といいます。また、「この機械の使い方はわかりますか？」ときくときは、この機械の使い方を理解して使うことができますか、という意味になります。知るとは違い、分かるは自分がそのことについてきちんと理解しているかどうか注目しています。

次に「知りません」と「分かりません」の使い方について見ます。

「明日の予定は？」ときかれたとき、何について質問されるかによって答が変わります。例えば仕事や学校の予定について「明日の予定は？」と聞かれた場合、「知りません」と答えます。自分のことを自分で決めていない内容については「分かりません」を使います。

まとめ 知る → 頭を使わなくても知っている知識、情報、経験を表すときに使える。
分かる → 頭を使って考えて理解・判断・判明をすること。

◆ 会員の投稿

～ 「すみません」いつ使いますか？ ～

宗光 恵子 (日曜日教室)

日本人は、謝るときやお礼を言う時、そして、人に呼び掛けるときなど、「すみません」や、「すみません」という言葉をよく使います。

「すみません」は、もともと「済まない」が語源で、はじめは「どんなにお詫びしても済まない」という謝罪の意味が強かったようです。それが、「私の為になにかをしてくれて申し訳ない」から「ありがたい」という感謝の意味にも使われるようになりました。

1. 謝る時：「ごめんなさい」や「申し訳ありません」の代わりに使う。
2. お礼を言う時：「ありがとう」の代わりに使う。
3. 人に呼び掛ける時：店員を呼ぶときや、知らないひとに話かける時に使う
4. 何かを依頼する時：「恐れ入りますが」「お手数をかけますが」など、人に依頼するときの前置きの言葉として使う。

大きく分けると、上記の時に「すみません」を使います。とても便利な言葉ですが、そればかり使うと嫌がる人もいます。「申し訳ありません」「ありがとうございます」「恐れ入りますが」など、きちんと区別して言うようにしたいですね。



～ 留学生を訪ねて台湾へ旅行 ～ 城野 佳代子 (日曜日A教室)

2月12日から4日間、友人と2人で台湾へ行ってきました。今回の訪問先は、台北と九份ですが、旅の目的は、昨年ホストファミリーとして担当した大阪大学の留学生、ファン リンウェンさん(リンさん)に会うことでした。

昨年8月に帰国後、リンさんは大学を卒業し、試験勉強中とのことです。旅行先では短時間でいいので再会できたらうれしいなと思っていましたが、なんと、旅行2日目に予定していた九份へ一緒に行ってくれることになりました。しかも、同時期に大阪大学へ留学していたというお友達、アンさんも誘って来てくれました。2人の心強い“ツアーガイド”のおかげで、苦労することなく1日を過ごすことができました。

九份では朝から一日中雨、おまけに寒いという気候でした。地元路線バスにのり、約1時間に到着。ちょうど昼ご飯時だったので、地元のお店で腹ごしらえ。その後、黄金博物館へ行き、砂金取りや実際の金塊を触る体験をしました。そして、再びバスに乗って人気観光地の九份へ。溢れかえる観光客と雨で傘をさす人で、細い路地は余計に渋滞。



もちもち芋団子

お店を見ながら名物スイーツ、もちもち芋団子のお店へ。かなり山の上の方に位置する九份。天気が見えれば海が見えるそうですが、曇りのため薄っすらとしか見えませんでした。そんな景色を見ながら、寒い中やっとありつけた温かい芋団子、ぜんざいをいただき、ほっこりしました。その後、日本のアニメーション映画でも有名な店の風景を見ながら帰りのバスへ向かいました。

帰りは、行きとは少し違い、途中までバスに乗り、電車に乗り替えて台北まで行きました。台北に着いた後、お世話になった2人と一緒に小籠包を食べに行きました。台湾の人は、頻りに小籠包を食べると思っていたら、特別な時ぐらいしか、行かないそうで、ちょっと意外に感じました。

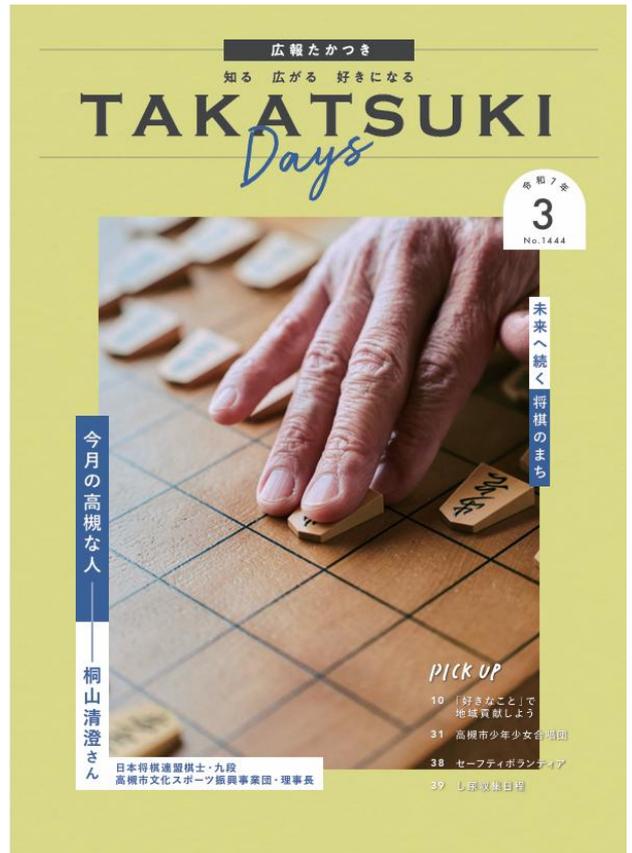
縁があって今回このような貴重なつながりができ、とても充実した4日間でした。

～ 高槻の広報誌を利用しよう ～ 石田 勝彦 (広報)

高槻市では広報誌「TAKATSUKI Days」を毎月発行して、すべての世帯に配っています。

高槻をより「知る」、生活の幅が「広がる」、さらに高槻が「好きになる」ような話題がたくさんあります。日本語学習の教材に使ってはどうか。

高槻市に住む学習者にも毎月届いていると思いますが、広報誌が届いていないときは、宅配受託会社 (Tel0120-976-124) へ連絡すれば届けてくれます。



◆ 新会員の紹介

おがわ たかこ かようびきょうしつ
小川 高子 (火曜日教室)

Q1 当グループをどこで知りましたか

A 友人の紹介

Q2 入会の動機は?

A 外国の方々と交流したい

にほんごのうりょくしけん
 JLPT日本語能力試験
 ねんだい かいしけん じっし
 2025年第1回試験の実施について
 しけん
 試験 : 7月6日 (日)
 N1、N2 は午前 (9時10分 試験開始)
 N3、N4、N5 は午後 (15時10分 試験開始)
 もうしこ
 申込み : 3月18日 (火) ~ 4月8日 (火) 17時
 じゅけんりょう
 受験料 : 7,500円
 しけん うける ひと
 試験を受ける人は、インターネットから申し込んでください。
 JLPT のHPは <https://www.jlpt.jp/>



3月の伝統的な行事 ひなまつり

◎にほんごきょうしつ の よてい まちがえないように ちゅういしましょう

	にちようび (日曜日)			かようび (火曜日)			すいようび (水曜日)			
3月(Mar.)	2日	16日	23日	4日	11日	18日	12日	19日	26日	
4月(Apr.)	6日	13日	20日	27日	1日	8日	15日	2日	9日	16日
5月(May)	18日		25日		13日	20日	27日	7日	14日	21日
6月(Jun.)	1日	15日	22日	29日	3日	10日	17日	4日	11日	18日
7月(July)	20日		27日		1日	8日	15日	2日	9日	16日
8月(Aug.)	なつやす 夏休み									
じかん (時間)	10:00~11:30			10:00~11:30			10:00~11:30			
ばしょ (場所)	5F しちょうかくしつ (視聴覚室)			4F 401 かいぎしつ (401 会議室)			3F 301 かいぎしつ (301 会議室)			
クロスパル	4F 402 かいぎしつ						3/5⇒3/26に変更			
	教室の予定はクロスパルの休館日(3/9、5/11、7/13)、日本語能力試験の日(7/6)、祝日 や連休を避けるように決めています。まちがえないように注意してください。 午前7時現在、高槻市に「暴風警報」「大雨警報」「洪水警報」または「特別警報」の いずれかが発表されている場合は、休講になります。									

- * 教室は変更することがあります。ホームページで確かめてください。
- * 教室に来れば、出席表をチェックして下さい。教室では名札をつけてください。
- * 会員は授業の後で学習記録表を教室責任者に提出して下さい。

◎1~2月新会員 : 小川 高子 (火曜)

◎1~2月新学習者 : ミコライ・フェクトクスキ (火曜)、張 早 (水曜)

◎2月末の在籍数 : 会員 (79)、学習者 (86)

◎1~2月の活動報告

1月13日(月)	: 留学生支援グループ交流会	留学生支援グループ	池田方面
1月18日(土)	: 役員会議(第2回)	クスクス役員	クロスパル4F
1月19日(日)	: 図書整理	日本語グループ	クロスパル701
2月2日(日)	: 留学生支援グループ部会	留学生支援グループ	クロスパル
2月9日(日)	: 日曜日教室交流会 (たこ焼き)	日曜日教室	クロスパル 食の工房
2月25日(火)	: 火曜日教室交流会 (タイカレー)	火曜日教室	クロスパル 食の工房

◎3月以降の活動予定

3月1日(土)	: 役員会議(第3回)	クスクス役員	電話会議
3月1日(土)	: 広報編集会議(第5回)	広報担当	電話会議
3月22日(土)	: 役員会議(第4回)	クスクス役員	クロスパル302
4月20日(日)	: クスクス総会	クスクス会員	クロスパル402
4月26日(土)	: 大阪大学留学生出会いの会	留学生支援グループ	阪大吹田キャンパス